

PD-001/251105 -son

2022-yil «25» 11

ЗАПРОС ТЕХНИКО-KOMMEPЧЕСКОГО ПРЕДЛОЖЕНИЯ

На услуги и/или работ для собственных нужд

REQUEST FOR QUOTATION

for supply of Goods, services and/or works for own needs

От имени компании ИП ООО «Sanoat Energetika Guruhi» (зарегистрированного по адресу 100100, Республика Узбекистан, г. Ташкент, проспект Бунёдкор 47) выражаем Вам свое почтение и уважение.

On behalf of the company FE LLC "Sanoat Energetika Guruhi" (registered at str Bunyodkor 47, Tashkent, Republic of Uzbekistan, 100100) we are expressing our best regards and respects.

Настоящим просим Вас направить технико-коммерческое предложение (далее ТКП) на предмет закупки:

By the present we are kindly asking you to provide technical and commercial proposal (further quotation) for supply of:

Геологоразведочных работ на проведение поисков и подсчета запасов подземных вод верхнемелового водоносного горизонта артезианского бассейна в радиусе 10-10 км, для месторождения Янги Узбекистан расположенного в Кизилтепинском районе Навоийской области, для обеспечения потребности воды расходом 48 000 м³ в сутки в целях генерации пара для добычи битумной нефти.

Geological exploration for prospecting and calculation of groundwater reserves of the Upper Cretaceous aquifer of the artesian basin within a radius of 10-10 km, for the Yangi Uzbekistan field located in the Kiziltepa district of the Navoi region, to meet the demand for water with a flow rate of 48,000 m³ per day in order to generate steam for extraction of bituminous oil.

В ТКП в обязательном порядке просим указать нижеуказанную информацию (но не ограничиваясь):

We kindly ask you to indicate the following information in quotation (but not limited to):

1. Номер и дату ТКП;
2. Подробное описание товаров, услуги или работ;
3. Гарантийный срок от даты акта выполненных работ;
4. Стоимость за единицу и общую стоимость без учета НДС;
5. Срок оказания услуг: 30 календарных дней;
6. Валюту ТКП, договора и платежей (если нерезиденты Республики Узбекистан - в валюте экспортера или доллары США);
7. Условия оплаты (предпочтительные): 100% отсрочка платежа на 60 дней после поставки Товара/ выполнения работ;
8. Условия поставки (предпочтительные): не применимо;
9. Срок действия ТКП (не менее 45 календарных дней от срока приема ТКП).

1. Number and date of quotation;
2. Detailed description of the Goods, services or works;
3. Warranty period from the date of the certificate of completion;
4. Unit price and total price excluding VAT;
5. The term for the provision of services: 30 calendar days;
6. Currency of quotation, contract and payments (if non-residents of the Republic of Uzbekistan - in the currency of the exporter or US dollars);
7. Terms of payment (preferred): 100% payment within 60 days after delivery of the Goods / performance of works);
8. Terms of delivery (preferred): not applicable;

9. Quotation validity period (at least 45 calendar days from date of quotation deadline).

Срок приема ТКП: до 05.12.2022г. (вкл.).

Quotation deadline: until 05.12.2022 (incl.).

- ТКП просим направить по электронной почте на адрес: shakhboz.sodikzhonov@jpetrol.com

- Quotation please provide via e-mail to: shakhboz.sodikzhonov@jpetrol.com

- Контактное лицо: Ш.С. Содикжонов. + 99878 150 00 57 (вн. 38155) +998 99 825 96 18.

- Contact person: Sodikzhonov Sh. +99878 150 00 57 (ext. 38155) +998 99 825 96 18.

- Предоставление ТКП до завершения сроков приема ТКП является обязательным.

- Submission of the quotation before the end of quotation deadline is strictly required.

Начальник департамента тендерных процедур

С.Н. Шадманов